

FOTOGALERIE

XXXI. Setkání podnikatelů České, Polské a Slovenské republiky



FOTOGALERIA

XXXI Spotkania Biznesu Czech, Polski i Słowacji



- **B2B i B2G setkání podnikatelů
Česka, Polska a Slovenska
v zahradách Generálního
konzulátu PR v Ostravě,**
ul. Blahoslavova 4, 702 00 Ostrava od 14,00 hod.

- **B2B i B2G spotkanie
przedsiębiorców z Czech, Polski i
Słowacji w ogrodach Konsulatu
Generalnego RP w Ostrawie**

od godz. 14:00, ul. Blahoslavova 4, 702 00
Ostrava





















ZÁŠTITY - PATRONATY



MINISTERSTVO
PRŮMYSLU A OBCHODU



Ministerstvo životního prostředí

„Akce se koná pod záštitou Ministerstva životního prostředí“

ZÁŠTITY - PATRONATY



Ministerstvo zahraničních věcí
České republiky

ZÁŠTITY - PATRONATY



MINISTRYNĚ OBRANY
Mgr. Jana ČERNOCHOVÁ

přebírá

ZÁŠTITU

*nad XXXI. setkáním podnikatelů
České, Polské a Slovenské republiky
Ostrava, 5. června 2025*

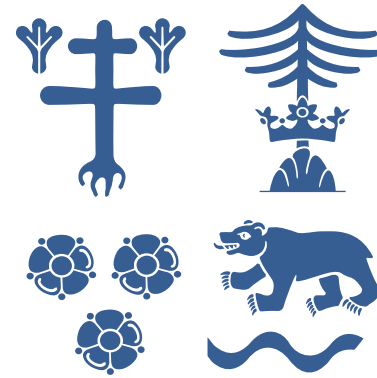
V Praze 21. května 2025

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Jana Černochová', is written over the date.

ZÁŠTITY - PATRONATY



Konsulat Generalny
Rzeczypospolitej Polskiej
w Ostrawie



**ŽILINSKÝ
SAMOSPRÁVNÝ
KRAJ**

**„Podujatie pod záštitou predsedníčky Žilinského
samosprávneho kraja Eriky Jurinovej“**

ZÁŠTITY - PATRONATY



Velvyslanectví České republiky
v Polské republice

ul. Koszykova 18, 00-000 Warszawa
tel.: +48 22 525 18 52, fax: +48 22 525 18 98
e-mail: patronaty@mzv.gov.cz
<http://ul.407.02.warsaw>

Břetislav Dančák
velvyslanec

Ve Varšavě dne 5. května 2025



Embassy of the Czech Republic
in Warsaw



Vážený pane předsedo,

děkuji Vám za Váš dopis a pozvání na XXXI. Setkání podnikatelů České, Polské a Slovenské republiky, které se uskuteční dne 5. června 2025 v Ostravě.

Tuto iniciativu považuji za mimořádně přínosnou pro další rozvoj hospodářské spolupráce a navazování nových obchodních kontaktů mezi podnikatelskými subjekty našeho regionu. Velmi si vážím Vaší práce na posilování regionálního partnerství, a proto s potěšením přijímám záštitu nad tímto významným setkáním.

S ohledem na důležitost akce bude na místě přítomen i zástupce Zastupitelského úřadu ve Varšavě.

Přeji Vám i celému organizačnímu týmu mnoho úspěchů při přípravě a realizaci tohoto setkání.

Přeji hodně úspěchu v dalším působení.

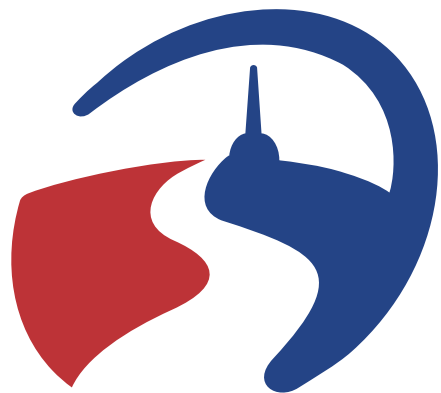
S pozdravem

ZÁŠTITY - PATRONATY



Konsulat Honorowy
Republiki Czeskiej
w Opolu

ZÁŠTITY - PATRONATY



Moravskoslezský
kraj

OSTRAVA!!!

ZÁŠTITY - PATRONATY



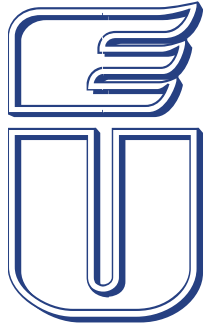
Województwo
Śląskie

**Honorowy patronat
Marszałka Województwa Śląskiego
Wojciech Saługa**



Patronat Honorowy
MARSZAŁEK
Województwa Opolskiego
Szymon Ogłaza

ZÁŠTITY - PATRONATY

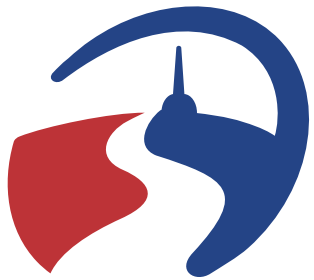


SDRUŽENÍ PRO ROZVOJ[®]
MORAVSKOSLEZSKÉHO KRAJE

PARTNEŘI - PARTNERZY



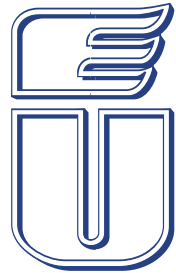
Konsulat Generalny
Rzeczypospolitej Polskiej
w Ostrawie



Moravskoslezský
kraj

OSTRAVA!!!

PARTNEŘI - PARTNERZY



**SDRUŽENÍ PRO ROZVOJ[®]
MORAVSKOSLEZSKÉHO KRAJE**

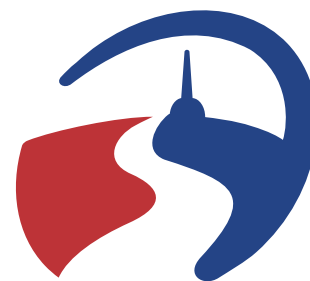


JEDNOSTKA SAMORZĄDU
Województwa Opolskiego

ZLATÝ MARKETINGOVÝ PARTNER ZŁOTY PARTNER MARKETINGOWY



MINISTERSTVO
PRŮMYSLU A OBCHODU



Moravskoslezský
kraj

Projekt XXXI. Setkání podnikatelů České, Polské a Slovenské republiky byl spolufinancován Moravskoslezským krajem.

STŘÍBRNÝ PARTNER - SREBRNY PARTNER

EXPOL
**TRADE**
s.r.o.

BRONZOVÝ MARKETINGOVÝ PARTNER
BRAZOWY PARTNER MARKETINGOWY



ZIAD BIELSKO-BIAŁA SA

ZIAD ZVE NA

38. MEZINÁRODNÍ BIELSKÝ ENERGETICKÝ VELETRH



ENERGETAB®

Bielsko-Biata

16-18.09.2025

 **Exhibition
recommended by**
Polish Chamber of Exhibition Industry

MEDIÁLNÍ PARTNER - PARTNER MEDIALNY

BUSINESS & STYLE

POSITIV

DĚKUJEME ZA SPOLUPRÁCI · DZIĘKUJEMY ZA WSPÓŁPRACĘ

SPOLUPRACUJÍCÍ SUBJEKTY · SUBJEKT WSPÓŁPRACUJĄCY



JEDNOSTKA SAMORZĄDU
Województwa Opolskiego

DĚKUJEME

ZÚČASTNĚNÉ FIRMY

FIRMY UCZESTNICZĄCE



ZIAD Bielsko-Biała SA



43-316 Bielsko-Biała, al. Armii Krajowej 220

KRS 0000071046 Sąd Rejonowy w Bielsku-Białej

| NIP 547-16-39-980 | Regon 070844350 |

BDO:000157697

Kapitał zakładowy: 31 294 800 zł

www.ziad.bielsko.pl

Spoločnosť ZIAD Bielsko-Biała S.A. pôsobí na trhu služieb od roku 1974. Sme moderná spoločnosť so širokým spektrom činností. Máme bohaté skúsenosti v oblasti výstavníctva, veľtrhov, školení, hotelierstva a cestovného ruchu. Počas dlhoročného pôsobenia sme si vybudovali povesť dôveryhodného partnera pre mnohé spoločnosti a korporácie, ako aj pre individuálnych zákazníkov. Sme držiteľmi certifikátu ISO 9001, štatútu spoločnosti FAIR PLAY a ďalších certifikátov a ocenení súvisiacich s našou činnosťou.

Zamestnávame skúsených odborníkov, čo nám umožňuje poskytovať profesionálne služby v súlade s platnými zákonmi a požadovanými normami. Našu spoločnosť nájdete v rekreačnej oblasti Bielsko-Biała, v bezprostrednej blízkosti masívov Szyndzielnia a Dębowce. Vďaka atraktívnej polohe a bohatej turistickej a technickej infraštruktúre sa z nás stalo miesto s množstvom možností.

HLAVNÉ OBLASTI PODNIKANIA SPOLOČNOSTI:

- Organizovanie veľtrhov, výstav a konferencií
- Organizovanie kurzov a školení
- Hotelové služby (Hotel Szyndzielnia)
- Preprava lanovkou na Szyndzielniu
- Prenájom kancelárskych priestorov
- Prenájom priestorov ako prevádzok služieb a skladov
- Prenájom parkovacích miest pre osobné a nákladné vozidlá
- Prenájom plochy pre hromadné akcie

Medzinárodný bielsky energetický veľtrh ENERGETAB

ENERGETAB – v Poľsku najväčší veľtrh moderných zariadení, prístrojov a technológií pre energetický priemysel. ENERGETAB je miesto jedných z najdôležitejších stretnutí s poprednými zástupcami spoločností zameriavajúcich sa na profesionálnu a priemyselnú energetiku, projektantov a poskytovateľov služieb – z Poľska aj zo zahraničia.

NAŠA PONUKA

40 tis. m² výstavnej plochy pri úpätí hory Szyndzielnia v multifunkčnej hale, stanových halách a na ploche pod holým nebom.

Niekoľko stoviek vystavovateľov z Poľska aj zo zahraničia.

Niekoľko tisíc návštevníkov.

Na vonkajšej ploche sa okrem iného nachádzajú tri zóny:

- Zóna obnoviteľných zdrojov energie – OZE
- Zóna elektromobility – SEL
- Zóna praktických ukážok elektrických technológií – SPP

Počas veľtrhu sa koná súťaž, v rámci ktorej sa udeľujú prestížne medaily a trofeje „mimoriadne vynikajúcim výrobkom“, ktoré prihlásili vystavovatelia.

Počas veľtrhu sa konajú odborné konferencie.

Polské uhlí, a.s.



Polské uhlí, a.s.

Smetanovo nám. 979/2

702 00 Ostrava-Moravská Ostrava

tel.: + 420 556 689 080

fax.: + 420 556 689 081

info@polskeuhli.cz

www.polskeuhli.cz

Rozsah činnosti:

Společnost Polské uhlí, a.s., je členem koncernu WĘGLOKOKS. Její hlavní ekonomickou činností je nákup černého koksovatelného a energetického uhlí vyprodukovaného v Polsku a jeho následný prodej převážně na trzích v České, Slovenské republice a na středoevropských trzích.

Společnost rozšiřuje svůj předmět podnikání angažováním se v prodeji hutního materiálu z produkce naší sesterské společnosti a také v prodeji certifikovaných pryžových výrobků z recyklovaného odpadu.

Zakres działalności:

Spółka Polské uhlí, a.s., jest członkiem Grupy Kapitałowej WĘGLOKOKS. Głównym przedmiotem jej działalności jest obrót węglem kamiennym – energetycznym i koksowym wydobywanym w Polsce na rynkach Czech, Słowacji oraz południowej Europy. Spółka rozszerza swoją działalność poprzez angażowanie się w obrót materiałami hutniczymi produkowanymi w hutach należących do Grupy WĘGLOKOKS, jak również sprzedaż certyfikowanych produktów z granulatu gumowego.

Astra Biuro Promocji i Wystaw



43-300 Bielsko-Biała
tel. +48 33 811 93 21
biuro@targibielskie.pl
www.targibielskie.pl

Rozsah činnosti:

Veletrhy pořádáme již 30 let

Kromě toho pořádáme konference, získáváme obchodní kontakty, propagujeme nabídky firem v tuzemsku i zahraničí.

Aktuální události:

-Mezinárodní veletrh stavební Tvůj Dům

Veletrh zdravé výživy, Eko produktů a Ekotrendy Rekreace

Mezinárodní veletrh stavebnictví PODZIM

-Mezinárodní veletrh svařovací techniky

-Mezinárodní veletrh zdravé výživy, životního stylu a ekologické rodiny, EKOSTYL

Toto jsou největší průmyslové akce v jižním Polsku

Vzhledem k přeshraniční poloze města Bielsko-Biała je veletrh velmi oblíbený u českých, slovenských, rakouských a německých investorů.

Zakres działalności:

- Organizujemy targi branżowe od 30 lat.

- Ponadto zajmujemy się organizacją konferencji, pozyskiwaniem kontaktów handlowych, promocją ofert firm w kraju i za granicą.

- Aktualne wydarzenia:

- Międzynarodowe Targi Budownictwa Twój Dom

- Targi zdrowej żywności, Eko produktów i Rekreacji Ekotrendy

- Międzynarodowe Targi Budownictwa Jesień

- Międzynarodowe Targi Technik Zgrzewczych

- Międzynarodowe Targi Zdrowej żywności, Stylu życia i Eko rodziny, EKOSTYL

- Są to największe branżowe wydarzenia w Polsce południowej

- Ze względu na transgraniczne położenie miasta Bielsko-Białej targi cieszą się dużym zainteresowaniem inwestorów czeskich, słowackich, austriackich i niemieckich.

SIVAJ group s.r.o.



SIVAJ group s.r.o.
+420 774 524 644
vajs.lukas@gmail.com

Rozsah činnosti:

Specializujeme se na zprostředkování prodeje komerčních nemovitostí a realizaci developerských projektů. Kromě toho poskytujeme externí obchodní zastoupení v segmentu B2B čímž pomáháme firmám efektivně rozšiřovat jejich obchodní aktivity. Naše komplexní služby kombinují odborné znalosti trhu, inovativní přístup a důraz na budování dlouhodobých partnerství.

Zakres działalności:

Nasze usługi ukierunkowane są na pośrednictwo sprzedaży nieruchomości komercyjnych i realizację projektów deweloperskich. Oprócz tego proponujemy reprezentację i przedstawicielstwo w sprawach biznesowych w segmencie B2B, przez co pomagamy przedsiębiorstwom efektywnie poszerzać swoje inicjatywy gospodarcze i biznesowe. Kompleksowe usługi przez nas proponowane są kombinacją doskonałej znajomości rynku, inowacyjnych metod pracy i kładą wielki nacisk na budowanie partnerstwa biznesowego w długim horyzoncie czasowym.

M.A.S. AUTOMATION A.S.



Kolín IV, Havlíčkova 261, PSČ 280 70
Telefon: +420773757657
h.nedved@mas-as.cz

Společnost byla založena v České republice v roce 1996, kdy navazovala na dlouholeté působení svých zakladatelů v oblasti vývoje automatizační techniky v Německé spolkové republice.

Automatizovaná řešení pro: Vnitropodnikový transport (dopravníkové systémy). Finální balení (formovače lepenkových obalů, balící stroje a linie). Paletizaci (paletizátory pro veškeré druhy produktu a palet).

Třídění, skladování, komisní přípravu (regálové zakladače, depaletizační, třídící a vychystávací pracoviště). Zákaznicko-specifické procesy."

Kortz de-pl-cz-Dienstleistungen

kortz

de-pl-cz-Dienstleistungen

Alte Kirchstrasse 24, D-56858 Neef

+49 160 7339316 +48 696 983621

kortz@de-pl-cz.eu

www.de-pl-cz.eu

Rozsah činnosti:

Tlumočení / koordinace / zastupování (německy-polsky-česky).

Zakres działalności:

Tłumaczenia/koordynowanie/przedstawicielstwo (w niemieckim, polskim i czeskim języku).

Quenya Technologie



Patrik Rázga
tel:+420 702 050 859
www.naravoda.cz

Rozsah činnosti:

Výkonnostní marketing, SEQ, TISK, GRAFIKA, SPRÁVA SÍTÍ, KAMPANĚ ONLINE

Zakres działalności:

QUENYA technologie, s.r.o. działa na rynku od 2001 roku. Na początku zajmowaliśmy się głównie systemami komputerowymi, sieciami oraz tworzeniem oprogramowania spedycyjnego. Ale czasy się zmieniły i przesunęły się, zmieniły się pokolenia, dlatego od 2013 roku zajmujemy się przede wszystkim skutecznym marketingiem w Internecie i wszystkimi aspektami z nim związanymi. Nasz zespół składa się z kilku specjalistów w poszczególnych obszarach marketingu, co pozwala nam świadczyć kompleksowe usługi „szyte na miarę”. Od budowy stron internetowych, poprzez ich analitykę, po kampanie kreatywne. Naszą siłą jest stabilny i doświadczony zespół przyjaciół i profesjonalistów, a także pasja do innowacji i technologii. Dzięki temu jesteśmy w stanie odzwierciedlić aktualne trendy panujące w internetowym świecie.

Mentor Business Services Zbigniew Gielec



Mentor Business Services Zbigniew
Gielec, 90-507 Łódź, ul.Gdańska 115,
Polsko, IČO: 471341928/ DIČ:
PL7271600106
z.gielec@seznam.cz
www.tlumaczczeskiego.com

Rozsah činnosti:

Zakládání firem, tlumočení, překlady, české účetnictví.

Zakres działalności:

Zakładamy firmy na osoby fizyczne, spółki z o.o., spółki akcyjne. Przygotowujemy dwujęzyczne dokumenty założycielskie. Posiadamy siedziby w wielu miastach w Czechach, własną czeską księgowość. Załatwiamy ubezpieczenia społeczne, ubezpieczenia zdrowotne, rejestrujemy pracowników oraz prowadzimy dokumentację pracowniczą. Ponadto prowadzimy i tłumaczymy korespondencję, zakładamy konta bankowe, wykonuję tłumaczenia przysięgłe jako tłumacz biegły sądowy. Mamy oddział w Republice Czeskiej w Cvikovie. Jestem jedynym w Polsce tłumaczem przysięgłym języka czeskiego lekarzem. Studiowałem na III Wydziale Lekarskim Uniwersytetu Karola w Pradze. Drugi dział naszej firmy zajmuje się produkcją i sprzedażą w całej Europie produktów kosmetycznych i parafarmaceutycznych według starych naturalnych receptur.

CZECH-POL TRADE



790 01 Jeseník, ul. Dukelská 3/4

Tel.: +420 584411511

Mob.: +420 737908465

E-mail: info@czechpoltrade.cz

www.czechpoltrade.cz

HLAVNÍ OBLASTI PODNIKÁNÍ:

Jako marketingové sdružení fyzických osob působíme skoro 20 let na poli rozvoje zejména česko-polských obchodních vztahů: stěžejní činností jsou **průzkumy trhu s aktivním vyhledáváním a následným kontaktováním potenciálních obchodních partnerů vytipovaných ze zadaného tržního segmentu vč. souvisejících služeb organizačně-právní povahy dle požadavků klienta** (od sestavování databází potenciálních partnerů dle zadaných kritérií přes jejich přímé oslovení nabídkou spolupráce, získání zpětné vazby s požadavky na spolupráci, komplexní asistence při organizaci a účasti na obchodních jednáních s budoucími partnery, prezentacích, veletrzích aj. akcích s tlumočnickým a překladatelským servisem atd.) **a dále komplexní organizačně-právní servis související s registrací vlastní hospodářské činnosti v ČR a Polsku se zajištěním sídla, provozovny, personálu a veškerých povinných i dobrovolných registrací spojených se zakládáním firem na území zahraničního souseda.**

ManpowerGroup



ManpowerGroup

Na Florenci 2116/15
110 00 Praha

Karla Smičková

Senior Key Account Manager & Solution Delivery Lead

T: +420 722 431 815

E: karla.smickova@manpowergroup.cz

O společnosti ManpowerGroup ze zkratce:

Společnost ManpowerGroup™ je již téměř 80 let světovým lídrem v poskytování inovativních služeb v oblasti lidských zdrojů, která pomáhají lidem a firmám uspět v době neustále se měnícího trhu práce. Její řešení pokrývají všechny potřeby zaměstnavatelů od vyhledání a náboru talentů přes jejich hodnocení, trénink a rozvoj až po agenturní zaměstnávání, outsourcing či outplacement. Skupina společností ManpowerGroup, fungující pod značkami Manpower, Experis a ManpowerGroup Talent Solutions, pomáhá klientům ve více než 80 zemích zlepšit výkonnost jejich pracovníků. ManpowerGroup byla v roce 2024 již popatnácté jmenována jednou z nejetichtějších společností světa, a posílila tím svoji pozici nejdůvěryhodnější společnosti ve svém oboru.

V České republice se ManpowerGroup každý měsíc stará o personální a mzdovou agendu pro téměř 5 500 zaměstnanců, které vyhledal a kteří pracují u jeho klientů. V roce 2024, díky své síti 21 poboček, ManpowerGroup našel pro 1200 klientů 24 000 nových zaměstnanců.

LUMI TECHNOLOGY



Ul. Baligrodzka 25
48-303 Nysa
Poland

Tel. +48 77 448 70 30
Kom. +48 505 474 286

Adam Nowak
Specjalista ds. marketingu & IT



HLAVNÍ OBLASTI PODNIKÁNÍ:

- Reklama a marketing českých firem na polském trhu
- Tvorba webových stránek a internetových obchodů v každém jazyce - také v polštině a češtině
- Programování, aktualizace a údržba webových stránek
- Reklamní kampaně Google Ads a Facebook Ads pro Polsko a Českou republiku
- Poradenství pro podnikatele.

NAJWAŻNIEJSZE OBSZARY DZIAŁANIA:

- Reklama i marketing czeskich firm na polskim rynku
- Tworzenie stron i sklepów www w każdym języku - również w polskim i czeskim
- Programowanie, aktualizacje i opieka nad stronami www
- Kampanie reklamowe Google Ads i Facebook Ads na Polskę i Czechy
- Doradztwo gospodarcze.



P.H.U. AGADO – Jan Žurek

ul. Kolejowa 13/4, 43-300 Cieszyn

Tel.: +48 693 829 710

Mob.: +48 693 829 710

E-mail: agado.rybnik@gmail.com

HLAVNÍ OBLASTI PODNIKÁNÍ:

Hospodářské poradenství.

Doradztwo gospodarcze.

DZIĘKUJEMY ZA UDZIAŁ I ZAPRASZAMY W ROKU 2026!



DĚKUJEME ZA PŘÍZEŇ A TĚŠÍME SE V ROCE 2026!